

Описание программы Hunan University of Technology
(программа для новых студентов языкового курса 2017, 2018 годов
поступления)

Языковой курс и программа бакалавриата открыта для граждан Азербайджана, Армении, Белоруссии, Казахстана, Киргизии, Молдавии, России, Таджикистана, Туркменистана, Узбекистана, Украины, Грузии. Количество мест на ежегодный набор определяется приложением №1.

1. Языковой курс

Стоимость обучения и проживания на первом году языковых курсов составляет 11000 юаней (не включает стоимость проживания на зимних и летних каникулах). При обучении на 2-м и последующих годах языкового курса оплачивается полная стоимость за обучение и проживание без скидки.

Описание языкового курса :

- a) Уроки китайского языка 20 часов в неделю, распределенных на 5 дней обучения (в программу входит разговорная речь, аудирование, чтение, письменность, грамматика)
- b) Уроки по подготовке к HSK 4 часа в неделю (помимо основных 20 часов уроков китайского языка)
- c) Университет на свое усмотрение так же может открыть для студентов предметы на выбор
- d) Университет организует студентов для сдачи HSK, 1 раз в первом семестре и 2 раза во втором семестре. Оплату за сдачу HSK студенты оплачивают самостоятельно.

Требования для зачисления :

- a) Возраст от 18 до 25 лет
Студенту может быть 17 лет на момент подачи документов, но должно исполниться 18 лет в текущем году.
- b) Оценки за последний год не ниже 70% успеваемости, например средний балл по школьной 5 балльной шкале не ниже 3,5, а по 4 балльной университетской шкале GPA не ниже 2,8

- c) У студента должно быть законченное среднее общее образование или должен являться выпускником старшей школы или колледжа
- d) Студент должен быть здоров
- e) Уровень английского языка не ниже Elementary english

Документы для зачисления (сканированные копии) :

- a) Паспорт (срок действия не менее 18 месяцев)
- b) Регистрационная форма университета
- c) Документ о последнем образовании или справка с места учебы о том, что студент учится в выпускном классе (Если оригинал не на английском языке, необходимо так же предоставить переведенную на английский язык и заверенную нотариально сканированную копию)
- d) Оценки последнего образования ; Если студент еще не закончил учебу, то необходимо предоставить оценки за предыдущий последний год (Если оригинал не на английском языке, необходимо так же предоставить переведенную на английский язык и заверенную нотариально сканированную копию)
- e) Медицинская справка установленного образца
- e) Справка о несудимости (если оригинал не на английском, необходимо предоставить нотариально заверенный перевод на английский язык).

Детали процесса зачисления :

- a) Способ подачи документов описан в приложении 3.
- b) Наш университет зачислит всех студентов, которые подходят под требования зачисления на языковые курсы. Таким студентам наш университет подготовит документы на зачисление (письмо о зачислении и форма 202)
- c) В письме о зачислении будет указано, что такой-то студент зачислен на годовой языковой курс нашего университета с началом учебы осенью такого-то года со стоимостью за первый год обучения и проживания в размере 11 000 юаней.
- d) Наш университет вышлет документы с таким расчетом, чтобы студент успел сделать визу. Документы о зачислении будут высланы на адрес агента, указанного в регистрационной форме.

Документы при регистрации по приезду :

- a) Оригинал паспорта
- b) Студенту необходимо въезжать по студенческой визе, предназначенной для длительного обучения (длительность обучения 1 год), другие виды виз в том числе туристические визы, краткосрочные студенческие визы невозможно будет поменять на вид на жительство.
- c) По студенческой визе для длительного обучения обычно можно находиться в Китае в течении месяца с момента въезда, студент обязан в течении месяца с момента въезда поменять данную визу на вид на жительство.
- d) 6 фотографий как на паспорт.

2. Бакалавриат

2.1. Обучение на бакалавриате после окончания языковых курсов.

Иностранные студенты имеют право по окончании языковых курсов покинуть университет или продолжить обучение на бакалавриате. Специальности для обучения на бакалавриате указаны в приложении №2, университет оставляет за собой право изменять перечень специальностей.

Требования для зачисления на бакалавриат :

- a) Получение 4 уровня HSK до 30 июня текущего года (студенты, получившие 4 уровень HSK в течении 2 лет так же имеют право участвовать в грантовой программе)
- b) Оценки по годовым итоговым экзаменам по всем предметам языкового курса не ниже 60 баллов. (не соответствующие данному пункту студенту продолжают учиться на без скидочной полностью платной основе на языковых курсах или бакалавриате, университет так же вправе отказать таким студентам в продолжении обучения на языковых курсах или бакалавриате)

- с) Средняя посещаемость во время языкового курса не ниже 80%
- d) Наличие документа об окончании среднего общего образования (например аттестат об окончании среднего общего образования)
- e) Хорошее поведение, во время языковых курсов отсутствие нарушений законов КНР и правил школы.

Все студенты, которые соответствуют вышеуказанным требованиям для зачисления на бакалавриат будут зачислены нашим университетом. Студентам, которые не соответствуют вышеуказанным требованиям, университет имеет право отказать для продолжения обучения на языковых курсах.

Распределение гранта :

Бесплатное обучение : в случае если у студента оценки по годовым итоговым экзаменам по всем предметам языкового курса не ниже 60 баллов, а так же посещаемость во время языковых курсов выше 80% (включая 80%), то студент получает грант в виде бесплатного обучения на первый курс бакалавриата, проживание платное.

Требования для дальнейшего получения гранта во время бакалавриата:

а) Бесплатное обучение : студенты, у которых во время бакалавриата оценки по годовым итоговым экзаменам по всем предметам не ниже 60 баллов продолжают получать грант в виде бесплатного обучения на следующий год, проживание платное. В случае если оценки хотя бы одному предмете ниже 60 баллов, то студент следующий год не получает грант в виде бесплатного обучения.

Грант распределяется ежегодно, в случае если студент в этом году не получил грант, но его оценки по годовым итоговым экзаменам по всем предметам за этот год не ниже 60 баллов, то студент получит грант на бесплатное обучение на следующий год, проживание платное.

б) Ежегодная посещаемость не ниже 80%. Метод подсчета посещаемости определяет университет.

с) Хорошее поведение, отсутствие нарушений законов КНР и правил университета.

3. Правила университета

Каждый месяц подсчитывается посещаемость, посещаемость не должна быть ниже 80%, с понедельника по четверг нельзя возвращаться в общежитие позже 11 вечера, в пятницу и субботу позже 2 часов ночи, распитие спиртных напитков и курение в комнате общежития запрещено, применение насилия по отношению к окружающим запрещено. В случае нарушения правил университета более 3 раз студент отчисляется (после каждого нарушения университет будет письменно извещать студента о нарушении, где студент обязан расписаться). В случае серьезных нарушений студент отчисляется сразу же.

4. Регистрация в ВУЗе по приезду

Обязательства университета :

- а) Организовать для студентов англоязычного куратора;
- б) в указанный в приложении №1 день (дни) с 8 утра до 8 вечера организовать для студентов бесплатную встречу. Встреча состоится в случае задержки рейса по независящим от студента причинам, но задержка рейса не должна превышать 1 часа. Для организации встречи студента, агенту необходимо предоставить университету прилетные данные. Встреча считается организованной после одобрения университетом прилетных данных студента. Во время встречи представитель университета будет держать в руках табличку с надписью названия университета на английском языке. Студенту необходимо будет подойти к представителю и назвать свое имя, после чего представитель ВУЗа должен будет назвать полное имя студента и номер паспорта. В случае если студент и представитель ВУЗа не могут друг друга найти, то студент должен самостоятельно прибыть в университет для регистрации. Университет не несет никакой ответственности за возникшие проблемы в связи с тем, что представитель и студент не смогли найти друг друга и студент самостоятельно прибывает на регистрацию в ВУЗ.

Адрес регистрации на китайском языке (адрес дается для удобства когда студент самостоятельно добирается до ВУЗа) : 株洲市天元区泰山西路湖南工业大学留学生公寓

Адрес регистрации на английском языке :

International Students Dormitory, Hunan University of Technology, Taishan West Road, Tianyuan District, Zhuzhou

Контактное лицо 1 : Mr.Zhou, +8673122183886 телефон офиса, +86 13907335056 сотовый телефон

время регистрации в ВУЗе : 13-15 сентября 2017 года (с 9:00 до 17:00 (не работает во время праздников))

- c) Университет поможет студентам при заселении.
- d) В течении недели после начала регистрации, университет оповестит студентов о правилах ВУЗа и порядке регистрации ;
- e) Студенты обязаны вовремя зарегистрироваться в полицейском участке (Университет в назначенное время поведет студентов на регистрацию)
- f) Студенты обязаны в назначенное время пройти медосмотр (университет в назначенное время поведет студентов на прохождение медосмотра) ;
- g) Студенты обязаны в назначенное время сделать вид на жительство (Университет в назначенное время поведет студентов делать вид на жительство) ;
- h) университет будет помогать студентам в решении учебных и бытовых вопросов. Например, в случае серьезной болезни отвезти студента в больницу.
- i) В случае если студент не зарегистрировался в университете в установленное время студент автоматически отчисляется из ВУЗа и лишается права обучения.
- j) Студент после прибытия в ВУЗ для решения возникающих вопросов должен напрямую обращаться в офис для иностранных студентов, участие агентов в разрешении такого рода вопросов запрещено.

5. Проживание студентов :

- a) Условия проживания иностранных студентов во время языковых курсов и бакалавриата :

2-х местная комната, отдельная ванная комната, горячая вода с 17:00 до 21:00, унитаз, кондиционер (есть функция обогрева), шкаф для книг, шкаф для одежды, стол, проведенный интернет (студенты самостоятельно подключают интернет). Коммунальные услуги оплачиваются студентом отдельно за свой счет.

b) университет обязуется прибраться в комнатах общежития перед заездом студентов

c) на территории кампуса есть столовая халал

d) общежитие находится на территории кампуса в пределах 10 минут ходьбы от учебных зданий

e) Во время прохождения первого года языковых курсов студент обязан жить в общежитии.

f) фотографии общежития и другие фотографии предоставляются только для получения общего представления, конечные условия предоставляются согласно того, что будет по факту

g) Во время зимних и летних каникул студент не имеет права жить в общежитии

h) До прохождения регистрации в ВУЗе, студент не имеет права заезжать в общежитие

i) Родители студента не имеют права жить в общежитии. Университет не организует для родителей встречу, родители должны самостоятельно решать все вопросы касательно своего передвижения, еды и проживания.

6. Оплата (Юани)

1. Оплата студентом по приезду :

Вид платежа	сумма (юани)	частота	способ платежа
Обучение и проживание на языковых курсах	11000	год	China union ay/наличные
регистрационный взнос	300	разовый платеж	China union ay/наличные
страховка	600	год	China union ay/наличные

медосмотр	500	разовый платеж	China union yuan/наличные
залог в общежитии	1500	разовый платеж	China union yuan/наличные
вид на жительство	800	год	China union yuan/наличные
книги	800	год	China union yuan/наличные
итого:			

К оплате наличными принимаются только юани, не принимается валюта других стран. В случае несвоевременной оплаты вышеприведенных платежей, университет имеет право отчислить студента и аннулировать визу (вид на жительство). После оплаты вышеуказанных платежей деньги возврату не подлежат.

2. Стандарт оплаты по полной платной основе :

языковые курсы 10000 юаней

бакалавриат гуманитарные специальности 12000/ год ;

бакалавриат технические специальности 13000/год ;

проживание 20 юаней в день с человека

подпись представителя университета _____

печать

дата : 2017год 4месяц 18день

Описание программы Hunan University of Technology

(программа для новых студентов языкового курса 2017, 2018 годов поступления)

приложение №2

специальности бакалавриата

(специальности бакалавриата для новых студентов языкового курса 2017, 2018 годов поступления, университет имеет право изменять ниже приведенный список специальностей)

Факультеты	<u>Специальности</u>
Факультет искусства и факультет упаковочного дизайна	Дизайн продукта
	Дизайн окружающей среды
	Визуально-коммуникационный дизайн
	Дизайн одежды
	Анимация
	Технология цифровых медиа
Факультет инженерии упаковки и материалов	Искусство и дизайн
	Печатная инженерия
	Упаковочная инженерия
	Полимерные материалы и инженерия
	Биотехнология
	Прикладная химия
	Химическая инженерия

Факультет машиностроения	Механический дизайн инженерия и автоматика
	Инженерия обработки и контроля метариалов
	Индустриальный дизайн.
	машиностроение и автоматизация
	Технологическое оборудование и Control Engineering.
Факультет гражданского строительства	Архитектурное Проектирование
	Проектирование дорог и мостов
	Геотехническая инженерия и городское подземное строительство
	Строительство окружающей среды и
	Водоснабжение и водоотведение
Электрический и информационный инженерный факультет	Автоматика
	Электронная инженерия и автоматика
	Электронная-информационная инженерия
	Информационная инженерия
	Электронная наука и технология
	Технология контроля и инструменты
Факультет компьютеров и связи	компьютерные науки и технологий
	коммуникационная инженерия
	Программная инженерия

	Инженерия сетей
	интернет инженерия
Металлургический инженерный факультет	металлургическая инженерия
	инженерия металлических материалов
	Инженерия неорганических неметаллических материалов
Факультет Науки	Информационные и компьютерные науки
	Математика и прикладная математика
	Прикладная физика
	Электронно-информационная наука и технологий
Школа бизнеса	маркетинг
	управление человеческими ресурсами
	бизнес менеджмент
	Управление государственным сектором
	Менеджер по планированию бизнеса
Факультет финансов и экономики	международная экономика и торговля
	Финансовое проектирование
	Управление информацией и информационная система
	Бухгалтерский учет

	Финансовый менеджмент
Школа права	Право
Факультет литературы и журналистики	Рекламирование
	Журналистика
	Китайский язык и литература
Факультет иностранных языков	Английский язык
	Японский язык
	переводческое дело
академия музыки	музыка
Факультет архитектуры и градостроительства	архитектура
	Планирование городов и деревень
	География и природные ресурсы и окружающая среда
Факультет спорта	Физическое воспитание
	Руководство и управление социальным спортом
	Спортивный тренировочный процесс

подпись представителя университета _____

печать

дата : год месяц день

Описание программы Hunan University of Technology (программа для новых студентов языкового курса 2017, 2018 годов поступления)

приложение №3

Документы для зачисления новых студентов, являющихся гражданами таких стран как Азербайджан, Армения, Белоруссия, Казахстан, Киргизия, Молдавия, Россия, Таджикистан, Туркмения, Узбекистан, Украина, Грузия могут быть поданы только через платформу www.mychina.org (только для языковых и подготовительных программ свыше 3-х месяцев, а так же для специальностей бакалавриата, магистратуры, докторантуры на китайском языке, но для которых не требуется знание китайского языка). Документы, поданные другим путем к рассмотрению не подлежат. Для подстраховки документы на зачисление и информацию по прилету студента так же высылайте на почту study@hut.edu.cn В случаях когда платформа дает сбой или работает не нормально, документы могут приниматься другими способами.

Наш университет будет стараться максимально быстро проверять документы иностранных студентов. После одобрения документов студентов, мы своевременно вышлем оригиналы письма о зачислении и 202 формы. После прибытия студентов наш университет будет всячески стараться поддерживать и помогать студентам. Очень надеемся, что пребывание и учеба в нашем университете будет прекрасным и насыщенным опытом в жизни студентов!

подпись представителя университета _____

печать

дата : 2017 год 4 месяц 18 день

Республика Казахстан, город Алматы.

Пятое мая две тысячи семнадцатого года.

Перевод документа с китайского языка на русский язык выполнила переводчик Дияншина Эльвира Шамильевна.

Эльвира Шамильевна Дияншина

Республика Казахстан, город Алматы.

Пятое мая две тысячи семнадцатого года.

Я, нотариус города Алматы Егемберді Заңғар Төрегелдіұлы, действующий на основании государственной лицензии № 0000703, выданной 26 декабря 2006 года Комитетом по организации правовой помощи и оказанию юридических услуг населению Министерства Юстиции Республики Казахстан, свидетельствую подлинность подписи сделанной известным мне переводчиком Дияншиной Эльвирой Шамильевной. Личность подписавшего документ установлена, дееспособность и полномочия его проверены.



Зарегистрировано в реестре за № *1221*
Взыскано по тарифу
Нотариус:

Егемберді Заңғар Төрегелдіұлы



26/17/2017
Эльвира Шамильевна Дияншина
переводчик
документа №
про: Имеровално на
лист
СФР
Каз



湖南工业大学 国际合作与交流处
港澳台事务办公室

OFFICE OF INTERNATIONAL COOPERATION AND EXCHANGE
OFFICE OF TAIWAN, HONG KONG AND MACAO AFFAIRS HUNAN UNIVERSITY OF TECHNOLOGY

地址(Add): 中国湖南省株洲市泰山西路88号
邮编(Zip code): 412007
电话(Tel): +86-731-22183886
传真(Fax): +86-731-22182185
网址(Web): <http://gjlc.hut.edu.cn/>

湖南工业大学项目介绍补充声明

(项目对 2017 年新入学的语言生有效, 该项目介绍签署于 2017 年 5 月 3 日)

我校正在进行语言和本科项目的招生, 现就项目介绍中的录取条件做出以下更改与补充:

因招生需要, 2017 年申请材料收取截止日期推迟到 7 月 30 日 (所有申请材料必须符合要求, 此后不再受理任何补交及更改的材料)。招生材料统一在 8 月 10 日 (含) 前寄出。开学日期顺延十天, 即报到及免费接机日期推迟到 9 月 25-27 日 8:00-20:00 点。



湖南工业大学国际合作与交流处

国际合作与交流处
2017年7月11日

Дополнительное заявление описания программы Хунанского технологического университета

(Описание программы действительно для студентов, обучающихся в 2017 годах,
программа подписана 3 мая 2017 года)

Наш университет принимает иностранных студентов на курсы китайского языка и на программы бакалавра. Теперь мы делаем следующие изменения и дополнения к условиям зачисления в описании программы:

В целях привлечения студентов крайний срок подачи документов для зачисления в 2017 году отложен до 30 июля (все документы должны соответствовать требованиям, и университет больше не будет принимать какие-либо материалы, которые необходимо пересмотреть). Документы о зачислении студента будут высланы до 10 августа (включительно). Дата начала занятий откладывается на 10 дней, а дата прибытия и бесплатная встреча состоится 25-27 сентября, 8:00-20:00 по времени Китая.

Хунанский технологический университет

11.07.2017

**Supplementary statement of Hunan University of Technology Program
description**

(The project is valid for students enrolled in 2017 , which was signed on May 3, 2017)

Our university is enrolling in Language courses students and bachelor programs , Now we are making the following changes and additions to the admissions conditions in the program description:

Because of the need for enrollment, the deadline for application in 2017 is postponed until July 30 (all application materials must meet the requirements, and thereafter the university will no longer accept any material which need to revised). Admission materials are distributed on August 10 (inclusive). The date when school begins is postpone for 10 days, and the date of arrival and free pick-up is postponed to 8:00-20:00, 25th -27th September .

Hunan University of Technology

11.07.2017

Республика Казахстан, город Алматы.

Двенадцатое июля две тысячи семнадцатого года.

Перевод с китайского языка на английский и русский языки выполнен переводчиком Маженовым Бакытжаном Турдахыновичем.

Мажан Маженов Бакытжан Турдахынович

Двенадцатое июля две тысячи семнадцатого года.

Я, нотариус города Алматы, Егембердиева Сандугаш Каримбаевна, действующая на основании государственной лицензии № 0000704 от 26 декабря 2006 года, выданной Комитетом по организации правовой помощи и оказанию юридических услуг населению Министерства Юстиции Республики Казахстан свидетельствую подлинность подписи сделанной известным мне переводчиком Маженовым Бакытжаном Турдахыновичем, в моем присутствии. Личность подписавшего документ установлена, дееспособность и полномочия его проверены.



Зарегистрировано в реестре за № 1235

Взыскано 1203 тенге.

Нотариус: [Signature]



**Дополнительное заявление описания программы Хунанского
технологического университета**

(Описание программы действительно для студентов, обучающихся в 2017 и 2018 годах, программа подписана 3 мая 2017 года)

Наш университет принимает иностранных студентов на курсы китайского языка и на программы бакалавра. Теперь мы делаем следующие изменения и дополнения к условиям зачисления в описании программы:

Возраст приема: возраст от 17 лет до 30 лет (30 лет включительно)

Студенты данного возраста, поступившие в наш университет, могут пользоваться соответствующей оплатой обучения и грантами для языковых и бакалаврских программ, описанных в описании программы.

Хунанский технологический университет

04.07.2017

Республика Казахстан, город Алматы.
Десятое июля две тысячи семнадцатого года.
Перевод текста документа с китайского языка
на английский и русский языки выполнила
переводчик Дияншина Эльвира Шамильевна

The Republic of Kazakhstan, Almaty city.
July 10, 2017.
Translator Elvira Shamiliyevna Diyanshina
performed the translation from Chinese into
English and Russian.

Elvira Shamiliyevna Diyanshina

Республика Казахстан, город Алматы.
Десятое июля две тысячи семнадцатого года.
Я, нотариус города Алматы Егемберді Заңғар
Төрегелдіұлы, действующий на основании
лицензии № 0000703, выданной 26 декабря
2006 года Комитетом по организации
правовой помощи и оказанию юридических
услуг населению Министерства Юстиции
Республики Казахстан, свидетельствую
подлинность подписи известного мне
переводчика Дияншиной Эльвиры
Шамильевны. Личность установлена,
дееспособность и полномочия проверены.

The Republic of Kazakhstan, Almaty city.
July 10, 2017.
I, Yegemberdy Zanggar Toregeldiuly, Notary
of the City of Almaty, performing notarial
activities on the base of the license No.
0000703 issued on 26.12.2006 by the
Committee of registration service and of
rendering legal assistance of the Ministry of
Justice of the Republic of Kazakhstan, verify
the true signature of translator Elvira
Shamiliyevna Diyanshina is known me. Her
identity is confirmed, legal ability is checked.

Зарегистрировано в реестре за № 1831
Оплачено 1203 тенге
Нотариус:

Registered under No. 1831
Paid to Private Notary: 1203 KZT
Notary: /signature/



Stamp: Yegemberdy Zanggar Toregeldiuly, Private
Notary license No. 0000703 issued on 26.12.2006
by the Committee of registration service and of
rendering legal assistance of the Ministry of Justice
of the Republic of Kazakhstan.



湖南工业大学项目介绍

(项目为 2018 年新入学的语言生有效)

附件一

2018 年秋季入学我校招收 20-30 个语言生。

2018 年秋季入学申请资料提交截止时间到 2018 年 08 月 15 号 (含)

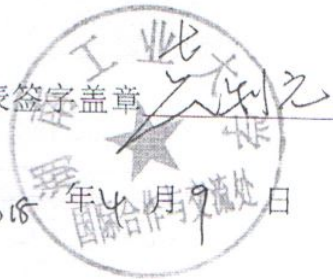
学校寄送录取通知书和 202 表的时间不晚于 2018 年 08 月 30 日 (含)

2018 年秋季入学学生报到时间: 2018 年 10 月 08 号至 10 号(含)

2018 年秋季入学学生免费接机时间为: 2018 年 10 月 08 号至 10 号(含)

学校代表签字盖章

日期: 2018 年 4 月 9 日



Описание программы Hunan University of Technology

(программа для новых студентов языкового курса 2018 года поступления)

приложение №1

В 2018 году с началом обучения осенью наш университет примет 20-30 студентов на языковые курсы.

Дата окончания приема документов для зачисления на языковые курсы с началом обучения осенью 2018 года: 15 августа 2018 года (включительно)

Университет отправит письмо о зачислении и 202 форму не позднее 30 августа 2018 года (включительно)

Время регистрации в ВУЗе по приезду для студентов с началом учебы осенью 2018 года: с 08.10.2018 по 10.10.2018 (включительно)

Время бесплатной встречи для студентов с началом обучению осенью 2018 года: с 08.10.2018 по 10.10.2018 (включительно)

подпись представителя университета _____

печать

дата: 09.04.2018

Республика Казахстан, город Алматы.

Одиннадцатое апреля две тысячи восемнадцатого года.

Перевод документа с китайского языка на русский язык выполнила переводчик Дияншина Эльвира Шамильевна.

Эльвира Шамильевна

Республика Казахстан, город Алматы.

Одиннадцатое апреля две тысячи восемнадцатого года.

Я, нотариус города Алматы Егемберді Заңғар Төрегелдіұлы, действующий на основании государственной лицензии № 0000703, выданной 26 декабря 2006 года Комитетом по организации правовой помощи и оказанию юридических услуг населению Министерства Юстиции Республики Казахстан, свидетельствую подлинность подписи известного мне переводчика Дияншиной Эльвирой Шамильевны, совершенной в моем присутствии. Личность установлена, дееспособность и полномочия проверены.



Зарегистрировано в реестре № *759*
Взысканы 241 тенге госпошлины и
2405 тенге за услуги нотариуса
Нотариус:

Egemberdi Zangar Toregeldiyuly



Тираж
копировано на
окреп
оно печатать
Нотариус
Эльвира Шамильевна